國際機構：台政黨惡鬥毀競爭力

服貿延宕問題大 籲政客放下歧見

香港文匯報訊 據中央社報道，具有全球影響力的瑞士洛桑管理學院院長（IMD）杜道明（Dominique V. Turpin）昨日警告，台灣經濟從製造業為重轉型到服務業是大勢所趨，但島內太政治化，政黨惡鬥幾乎毀滅台灣競爭力，衝突對立長期存在不是件好事。

■馬英九（右）接見杜道明。 中央社

■杜道明（右2）出席國際競爭力論壇。 中央社

杜道明及IMD世界競爭力中心主任布里斯（Arturo Bris）昨日接受媒體專訪，針對台灣未來經濟走向及兩岸服貿協議引發的爭議等議題。杜道明說，如果兩岸服務貿易協議延宕，甚至未能通過，對台灣不是好事，會有大問題，朝野各界應放下歧見，台灣才有未來。

大陸不可能與台重啓談判

世界貿易組織（WTO）日前公布2013年度貿易統計報告，台灣出口商品貿易總額由2012年18名下滑至20名，被西班牙與印度超過，出口額是亞洲四小龍唯一下滑地區，表現在四小龍中敬陪末座。

杜道明說，台灣雖是一個很小經濟體，以往優異的表現，令人激賞；或許這次沒有預期表現得好，以台灣民眾勤奮美德，加上注重競爭力，只要未來找出自己的一條路，還是會有優質表現。

不過，他表示，台灣非常政治化，政黨惡鬥幾乎毀滅島內競爭力，且不管誰執政，在野一方就會為反對而反對，完全不顧慮競爭力及政策好壞，這在全世界都非常少見。杜道明指出，長期衝突、對立絕非好事，台灣各界應先將歧見放一邊，藉由溝通取得共識。

以兩岸服貿協議為例，他指出，如不能通過，台灣會大有問題，除了影響經濟發展外，台灣將喪失國際談判信用，而大陸也不可能與台灣重啟談判。他說，台灣的經濟發展政策並不一定要跟其他地方比較，每個地方都有自己的問題，重要的是，台灣如何找出自己的一條路。

「佔院」維修費 學生拒商家代償

■「立法院」議場中被破壞的物品。 資料圖片

香港文匯報訊 據中通社報道，台灣「立法院長」王金平昨日表示，反服貿學生及民眾佔領「立法院」議場造成破壞的285萬元新台幣(約73萬港元)修繕費用，將由全台工業總會理事長許勝雄買單。王金平表示，既然修繕費用的問題已解決，「立院」將不會對佔院者提告。但「反黑箱服貿民主陣線」則即表明拒絕商家代償，稱民眾先前捐助的結餘款足以支付此款項。

「反黑箱服貿民主陣線」召集人賴中強表示，對於自行負責修繕議場，除了是民主陣線成員的共識外，此次學運的主要學生代表林飛帆、陳為廷也對此表達同意的立場。賴中強並表示，全台工業總會多次要求盡速通過兩岸服務貿易協議，與該團體理念不合，因此無法接受許勝雄先生的「好意」。

許勝雄昨日較早前表示，社會大眾對學運雖有不同見解，但全民都在同一條船上，台灣實在沒有條件及時間持續原地踏步，未來還要面臨更多的挑戰和考驗；台灣最大競爭對手韓國，正全員出動塑造一個好形象，台灣不能再持續撕裂，應捲起袖子往前走。

藍綠爭主導監督條例 七版本待審

香港文匯報訊 據中通社報道，為搶奪「兩岸協議監督條例草案」的排案主導權，民進黨團及國民黨團日前相繼提出複議之後，民進黨團昨日表示已撤掉複議案，希望國民黨團比照辦理，讓民進黨團排案審查；國民黨團則質疑當初民進黨為何打破朝野協商提出複議，也強調不可能讓民進黨團主審監督條例。

「立法院」院會11日將7個版本的「兩岸協議監督條例草案」交付「內政委員會」，國民黨籍召集委員張慶忠原本欲在隔周安排公聽會，但民進黨團當天即以不讓張慶忠排案為由，提出複議反制；張慶忠排定14日舉辦的公聽會，也因綠委杯葛而停擺。

國民黨：民進黨故意設卡

其後民進黨又撤掉複議案，企圖讓民進黨「立委」陳其邁下周輪值召委時可主導排案。為此，國民黨團16日也同樣提出複議。將於下周輪值「內政委員會」召委的陳其邁昨日表示，民進黨團已撤掉複議案，希望國民黨團比照辦理，不要再提複議，如此他才能安排監督條例的審查。

國民黨中央政策會執行長林鴻池表示，民進黨團所提兩岸協議監督條例草案涉及「兩國論」，不僅嚴重「違憲」，也有「立法權」侵犯「行政權」的問題，國民黨團當然不可能讓他們取得主導權。林鴻池說，民進黨故意要卡服貿協議，國民黨也沒辦法，只能面對。他認為，兩岸協議監督條例草案複議處理完就能審查，不管怎麼安排，這會期一定會審，差不了多久。

兩岸同祭保生大帝

第七屆海峽兩岸保生慈濟文化旅遊節昨日在廈門海滄青礁慈濟祖宮廣場隆重舉行，來自台灣、香港、東南亞等地800餘名嘉賓參與。圖為兩岸信眾參加保生大帝祭典儀式。 ■本報記者 陳艷芳 廈門報道 圖：特約通訊員周贊家

藍營今定台北市長提名

■連戰（後右）為兒子打氣。 中央社

香港文匯報訊 綜合報道，國民黨台北市長黨內初選選情緊繃，今日將進行最後黨員投票，當晚即可決定藍營參選人提名。國民黨榮譽主席連戰昨日到兒子連勝文競選總部打氣，連戰表示，他只是希望黨內選舉，大家能和和氣氣，提升民主和諧及團結，幫連勝文打贏參選黨內台北市長初選這一仗。

國民黨「立委」蔡正元前日表態棄選台北市長提名，呼籲國民黨員轉為支持另一位參選人、中央委員連勝文，被質疑違反「公職人員選舉罷免法」。國民黨台北市黨部昨日召開選舉監察小組會議，作出「目前查無違法違紀積極事證」的決議，並指蔡正元沒有正式申請退選，因此選務作業繼續依規定進行。

有律師認為，除非丁守中能「舉證」證明蔡正元和連勝文兩人有期約或交付賄賂或其他不正當利益的事實，並明確證明連勝文和蔡正元兩人對於操作棄保的「對價關係」，否則並不足以證明連、蔡兩人有違反選罷法情事，就算提起訴訟也是徒勞。

兩岸商學界「談經論道」

■兩岸經濟文化論壇現場。 本報鄭州傳真

香港文匯報訊（記者 駱佳、實習記者 李曉青 鄭州報道） 來自海峽兩岸的500餘位經濟文化學者、企業家昨日參加在鄭州舉行的「海峽兩岸經濟文化論壇」。論壇在河南省政協副主席、中華文化促進會主席陳義初的主持下拉開帷幕，來自兩岸的嘉賓作主旨發言。

台灣太平洋文化基金會董事長錢復致辭表示，全球化帶來的並不全是幸福，金融海嘯、歐債危機已經讓人們忐忑不安。全球化發展的重心不僅僅在於經濟，更在於文化。

台灣元大創業投資公司董事長李克明一直將中華文化奉為自己的經商之道，他借用儒家思想，總結出來一個成功的黃金律：修其天爵，而人從之。河南企業家、建業地產股份有限公司董事長胡葆森一直將《菜根譚》等書作為自己的枕邊書翻閱，他表示，作為企業家，要尋道，尋找規律。

THE ANNOUNCEMENT OF RESOLUTIONS OF EXTRAORDINARY GENERAL MEETING HAINAN AIRLINES COMPANY LIMITED

The Hainan Airlines Company Limited (hereinafter referred to as the Company) and entire members of its board of directors ("BoD") hereby guarantee the truthfulness, accuracy and completeness of the announcement and would take responsibilities for significant omission, fictitious description or serious misleading of it.

Important Notice:

●● No objection or revision was presented at the meeting.

●● No new proposal was brought forward for voting at the meeting.

I. Convening and Presentation of the Meeting

The 2014 Third Extraordinary General Meeting of Shareholders of the Company was convened at the 8th conference hall of 3rd floor of the New Haihang Mansion, No. 7 Guoxing Rd., Haikou City of Hainan at 9:30 am of April 18 of 2014. Shareholders and proxies participated the Meeting were 4 persons (one of them is the proxy of both A-shareholder and B-shareholder), representing 4,624,215,274 shares, 37.96% of the total shares of the Company. Four shareholders of A-shares and proxies participated the meeting, representing 4,624,138,274 shares which takes 39.15% of the total amount of A-share. One B-shareholder participated the meeting, representing 77,000 shares which takes 0.0017% of the total amount of B-shares.

The convening of the meeting conforms to the regulations of the rules, laws and regulations of the Articles of Association. It's called by the board of directors and presided by the chairman, Xin Di. The directors, supervisors, senior managements and witness lawyers presented meeting. The vacant directors, supervisors and senior executives had provided written leaving application to the Company. The disclosed ballot was adopted for voting.

II. Proposal of the Meeting:

Following proposals were deliberated and passed through by the 2014 Third Extraordinary General Meeting of Shareholders of the Company:

2.1 The Report on RMB Bond Issuance in Foreign Market

Unit: In share

Shareholders Presented	Amount of Shares Represented	Affirmative Votes	Dissenting Votes	Abstention Votes	Percentage of Affirmative Votes (%)
Total Shareholders	4,624,215,274	4,624,215,274	0	0	100%
Shareholder of A-share	4,624,138,274	4,624,138,274	0	0	100%
Shareholder of B-share	77,000	77,000	0	0	100%

2.2 The Report on Providing Guarantee for RMB Bond Issuance

Unit: In share

Shareholders Presented	Amount of Shares Represented	Affirmative Votes	Dissenting Votes	Abstention Votes	Percentage of Affirmative Votes (%)
Total Shareholders	4,624,215,274	4,624,215,274	0	0	100%
Shareholder of A-share	4,624,138,274	4,624,138,274	0	0	100%
Shareholder of B-share	77,000	77,000	0	0	100%

2.3 The Report on Changes on the Private Non-directional Issuing Plan of the Debt Financing Instruments

Unit: In share

Shareholders Presented	Amount of Shares Represented	Affirmative Votes	Dissenting Votes	Abstention Votes	Percentage of Affirmative Votes (%)
Total Shareholders	4,624,215,274	4,624,215,274	0	0	100%
Shareholder of A-share	4,624,138,274	4,624,138,274	0	0	100%
Shareholder of B-share	77,000	77,000	0	0	100%

2.4 The Report on Re-election of Director

Unit: In share

Shareholders Presented	Amount of Shares Represented	Affirmative Votes	Dissenting Votes	Abstention Votes	Percentage of Affirmative Votes (%)
Total Shareholders	4,624,215,274	4,623,342,674	872,600	0	99.98%
Shareholder of A-share	4,624,138,274	4,623,265,674	872,600	0	99.98
Shareholder of B-share	77,000	77,000	0	0	100%

III. Legal Opinion

Shi Nianqing and Wang Li, lawyers of the Grandall Legal Group (Shanghai), issued the Legal Opinion. The convening, procedures of the meeting and qualifications of shareholders and their proxies conform to the Articles of Association of the Company and related laws and regulations and Listing Regulations issued by the Shanghai Stock Exchange. The resolution of the meeting is legal and effective.

IV. Documents for Reference

1. Resolution and Minutes of the 2014 Third Extraordinary General Meeting of Shareholders of the Company
2. Legal Opinion on this meeting issued by the Grandall Legal Group (Shanghai)

Hainan Airlines Company Limited
April 19, 2014

比華利中港酒店
集團管理 · 自置物業
牌照號碼：H/0277 H/0278

尖沙咀 · 中港酒店 日租450元起
灣仔 · 比華利酒店 日租750元起

訂房專線：9509 5818

中港酒店：九龍尖沙咀白加士街1-11號1 & 2樓全層
電話：2730 1113 傳真：2723 5398
比華利酒店：香港灣仔駱克道175-191號京城大廈4樓全層
電話：2507 2026 傳真：2877 9277
網址：www.bchkhotel.hk

酒牌廣告
申請新牌及續牌
熱線：2873 9888
傳真：2873 0009

申請酒牌續期公告
三希樓御膳閣

現特通告：梁德基其地址為九龍白加士街42–50號金寶樓4C室，現向酒牌局申請位於香港中環花園道51號科達中心22樓三希樓御膳閣的酒牌續期。凡反對是項申請者，請於此公告登報之日起十四天內，將已簽署及申明理由之反對書，寄交香港灣仔軒尼詩道225號駱克道市政大廈8字樓酒牌局秘書收。

日期：2014年4月19日

APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE
SAN XI LOU – IMPERIAL BANQUET

Notice is hereby given that Leung Tak Kei of Flat C, 4th Floor, Kam Bo Building, 42-50 Parkes Street, Kowloon is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of San Xi Lou - Imperial Banquet at 22/F., Coda Plaza, 51 Garden Road, Central, Hong Kong. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 8/F., Lockhart Road Municipal Services Building, 225 Hennessy Road, Wanchai, Hong Kong within 14 days from the date of this notice.

Date: 19th April 2014

护照(公民身份)专家
香港天翔移民顾问有限公司

负责人：刘天均先生(原加拿大及香港律师)，毕业加拿大英属哥伦比亚大学(UBC)法学院，1987年起专攻各国移民及公民法，为客户申请移民及护照超过20年，经验丰富。

申请欧盟国家公民身份及护照，约3–4个月成功

匈牙利(Hungary)，捷克(Czech Republic)，斯洛文尼亚(Slovenia)等欧盟 + 申根公约成员国之公民身份及护照，约3–4个月申请成功，申请人亲身到访目标国家一次，在政府部门接收公民身份证件及护照。
(各国皆仅有少量申请名额，一旦达标，停止接收新个案)

持有欧盟护照人仕可免旅游签证到访超过150个国家及地区（包括美国、加拿大、欧盟国家、澳洲、日本及香港等)，以及安居乐业就学任何欧盟成员国，如英法德意大利等，若干年后多数可获居留国护照。

申请关键如下：

1. 不查资产来源，无境外税，无居住要求，唯须通过国际刑警(Interpol)审核
2. 申请人签约付订后，收集及公证文件，并须通过艾滋病毒(HIV)测试
3. 入递文件到申请国家的政府部门后，一星期左右收到政府回执函，确认收妥文件及已经启动审批程序
4. 约三个月后，申请获批，收到申请国家警察局邀请信，到访首都办理打手指模及签名等手续，逗留6个工作日
5. 申请人在首都政府部门亲自接收公民身份证件及护照，付清天翔服务费
6. 政府另会发出致谢申请人作出经济贡献官函

尚有南美洲大国委内瑞拉公民护照项目，不查资产来源，
无须亲身到访，无境外税，无居住要求。
约3个月成功，免签旅游证国家及地区128个。

欢迎咨询

地址：香港铜锣湾骆克道463号铜锣湾广场二期2001室
电话：(852) 3583 2841 / (86) 147 1563 5034
电邮：enquiry@tcimmigration–hk.com
网址：www.tcimmigration–hk.com

北京联络：刘天梅小姐
地址：北京市朝阳区光华路12号数码01大厦2302室
电话：(86) 136 8111 6689
电邮：tienmay@immigration–hk.com

更正啟事

本報於4月11日在A07版刊登的《重慶機電：西部裝備製造領軍企業》一文中，錯將「重慶機電始終秉持母集團的『321』發展戰略」寫為「重慶機電始終秉持『321』發展戰略」，特此更正。

廣告部

關心傳媒 齊來監察

香港報業評議會 HONG KONG PRESS COUNCIL LIMITED

www.presscouncil.org.hk
enquiry@presscouncil.org.hk
電話：2570 4677 傳真：2570 4977